

Slouka, Petr

**"Jaroměřické" monografie Vladimíra Helferta jako vzor pro výzkum opery ve střední Evropě v první polovině 18. století**

*Musicologica Brunensia*. 2015, vol. 50, iss. 1, pp. [87]-100

ISSN 1212-0391 (print); ISSN 2336-436X (online)

Stable URL (DOI): <https://doi.org/10.5817/MB2015-1-8>

Stable URL (handle): <https://hdl.handle.net/11222.digilib/134013>

Access Date: 17. 02. 2024

Version: 20220831

Terms of use: Digital Library of the Faculty of Arts, Masaryk University provides access to digitized documents strictly for personal use, unless otherwise specified.

PETR SLOUKA

## „JAROMĚŘICKÉ“ MONOGRAFIE VLADIMÍRA HELFERTA JAKO VZOR PRO VÝZKUM OPERY VE STŘEDNÍ EVROPĚ V PRVNÍ POLOVINĚ 18. STOLETÍ

V roce 2014 jsme si vedle řady jubileí velkých národních skladatelů připomněli i jedno drobnější, přesto však pro českou muzikologii důležité výročí. Uběhlo totiž celkem 90 let od vydání druhého ze zásadních děl Vladimíra Helferta věnovaných hudební kultuře v Jaroměřicích nad Rokytnou. V této souvislosti je namístě připomenout význam obou publikací, které dopředu předurčily jeden z hlavních badatelských směrů především brněnské katedry muzikologie a dodnes jsou výrazným inspiračním a částečně i metodologickým vzorem.

V rámci svého vědeckého působení se Vladimír Helfert výrazně zabýval třemi základními okruhy výzkumu, tedy obdobím vrcholného baroka v českých zemích, druhou tematickou sférou byla etapa bezprostředně následující, a to klasicismus ve spojitosti s tzv. českou hudební emigrací, zejména s postavou Jiřího Antonína Bendy, a konečně česká hudba 19. a 20. století.<sup>1</sup> První projevy Helfertovy aktivní muzikologické činnosti spadají do roku 1908. Tehdy započala autorova spolupráce s řadou hudebních a uměleckých periodik jako Dalibor, Hudební sborník nebo Česká kultura.<sup>2</sup>

Signifikantní je především zájem Vladimíra Helferta o hudební kulturu pěstovanou v zámeckých lokalitách, jehož počátky můžeme hledat již v Helfertově dětství. Jeho otec, baron Zdeněk Helfert, zastával funkce ředitele velkostatku v Plánici a inspektora Bechyňského panství. Do tohoto jihočeského města se rodina záhy přestěhovala.<sup>3</sup> Historické město Bechyně s majestátním rožmberským zámekem muselo na mladého Vladimíra velmi silně působit a snad i vyvolat onu

<sup>1</sup> STRAKOVÁ, Theodora. Vladimír Helfert a zámecká hudební kultura. In PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987, s. 49.

<sup>2</sup> ŠTĚDRONĚ, Bohumír. *Dr. Vladimír Helfert: přehled práce českého učenice*. Knihovna unie českých hudebníků z povolání, č. 30, Praha, 1940, s. 4.

<sup>3</sup> STRAKOVÁ, Theodora. *Průvodce výstavou Vladimír Helfert a jeho tvůrčí odkaz*. Brno, 1956, s. 15.

budoucí snahu popsat, jaká kultura byla na podobných sídlech v minulosti pěstována. Jisté je, že se fenoménu tzv. zámecké hudební kultury počátku 18. století – dnes bychom raději řekli šlechtické hudební kultury<sup>4</sup> – začal věnovat nejpozději po získání doktorátu a nástupu do role středoškolského profesora Československé obchodní akademie v Praze.<sup>5</sup> Mladý vědec se v tomto případě vydal vstřícně badatelsky naprosto neprobádané oblasti, neboť pobělohorská doba byla tehdy vnímána jako období vítězné protireformace, útlaku a nadvlády cizích uměleckých stylů.

Popud k obrácení Helfertova zájmu k moravskému městečku Jaroměřice nad Rokytnou a tamní zámecké hudební kultuře není nikde přímo popsán. Rudolf Pečman a Theodora Straková považují za pravděpodobnou prvotní autorovu inspiraci dílo Christiana D'Elverta *Geschichte der Musik im Mähren und Österreich-Schlesien*.<sup>6</sup> D'Elvert v publikaci poukazuje na dřívějšího vlastníka Jaroměřic, hraběte Johanna Adama z Questenbergu, coby na znalce umění a skvělého loutnistu. Dále mluví o Questenbergově dceři Karolíně, talentované cembalistce, a především o skutečnosti, že hrabě nechal na svém zámku provozovat vlastními hudebníky celé opery.<sup>7</sup>

Obě stěžejní monografie, jmenovitě *Hudební barok na českých zámcích*<sup>8</sup> a druhá část *Hudba na zámku v Jaroměřicích*<sup>9</sup> byly dokončeny již roku 1913.<sup>10</sup> První část, publikovanou roku 1916 lze bezesporu označit jako přelomovou, jak z hlediska obsahu, tak i pojmoslovného a metodologického aspektu. Předně můžeme zdůraznit Helfertovo použití pojmu „barok“ nejen v názvu monografie, ale i v textu samotném. Tento termín Helfert rozebírá v rozsáhlé předmluvě a vymezuje jej jako *kulturní zjev sloučený s katolickou protireformací a absolutistickým monarchismem*.<sup>11</sup> Pojem pak rozebírá z hlediska náboženského, historického a výtvarného. Pro Helferta je tedy označení „barok, baroko“ synonymem protireformačních uměleckých projevů.

4 K problematice pojmů zámecké hudební kultury a šlechtické hudební kultury blíže KAPSA, Václav. *Hudebníci hraběte Morzina: příspěvek k dějinám šlechtických kapel v Čechách v době baroka: s tematickými katalogy instrumentální tvorby Antonína Reichenauera, Christiana Gottlieba Postela a Františka Jiráňka*. Etnologický ústav Akademie věd České republiky, Kabinet hudební historie, Praha, 2010, s. 11–14.

5 ŠTĚDRŇ, Bohumír. *Dr. Vladimír Helfert: přehled práce českého učenice*. Praha, 1940, s. 4.

6 D'ELVERT, Christian. *Geschichte der Musik im Mähren und Österreich-Schlesien*. Brünn, 1874, s. 181.

7 D'ELVERT, Christian. *Geschichte des Theaters in Mähren und Österreichisch Schlesien*. Brünn 1852, s. 163.

8 HELFERT, Vladimír. *Hudební barok na českých zámcích. Jaroměřice za hraběte Jana Adama z Questenberku (†1752)*. Česká akademie císaře Františka Josefa pro vědy, slovesnost a umění, Praha, 1916.

9 HELFERT, Vladimír. *Hudba na zámku v Jaroměřicích. František Václav Miča (1694–1744)*. Rozpravy České akademie věd a umění, č. 69, Praha, 1924.

10 Tamtéž, s. IV.

11 HELFERT, Vladimír. *Hudební barok na českých zámcích*. Praha, 1916, s. 11–24.

V *Hudebním baroku* je předmětem Helfertova zájmu hudební život na jaroměřickém zámku, na jehož pozadí jako by bylo realizováno studium obecné problematiky šlechtické hudební kultury. Jaroměřice jako celek však vzhledem k bohatství pramenné základny nejsou srovnávány s dalšími zámeckými centry. Tento fakt Helfert považoval za nedostatek svého úsilí.<sup>12</sup> Jako jediná možná metoda výzkumu se v tomto případě jevila detailní práce s dochovanými prameny, zhodnocení získaných informací, jejich interpretace a konečně srovnání s hudbou zahraniční proveniencí. Helfert zdůrazňuje, že ve své práci nemá předchůdců a neměl tudíž ani na co navázat.<sup>13</sup> Za nejdůležitější považuje autor listinné prameny z hraběcího rodinného archivu, tedy deponovaného přímo v Jaroměřicích, a dochované dílo Františka Míči, tedy partituru a tištěná libreta.

Metoda důsledné heuristiky byla v české hudební historiografii použita vůbec poprvé. Na téměř 400 stranách se Helfertovi podařilo kompletně zmapovat historii jaroměřického panství v období vlastnictví Questenbergů, přičemž samozřejmě středem zájmu je poslední a také nejvýznamnější potomek rodu, hrabě Johann Adam. Další části popisují jaroměřickou zámeckou kapelu a její hlavní osobnosti, jaroměřickou hudební kulturu ve vztahu s ostatními vybranými hudebními centry, přičemž klíčový pro Helfertovo srovnávání je logicky hudební život u vídeňského císařského dvora v čele s tvorbou Antonia Caldary, Johanna Josepha Fuxe, Francesca Bartolomea Contiho a dalších. V této kapitole také popisuje přímé či zprostředkované styky hraběte se skladateli, a dále s evropskými operními centry, včetně Prahy a Brna. Konečně poslední část líčí vlastní hudební život na jaroměřickém zámku. Z názvů jednotlivých kapitol je patrné, že každá by mohla tvořit samostatnou monografii. Publikace tak výrazně překračuje svůj rámec. Jedinou menší „vadou“ *Hudebního baroku* je značná podrobnost některých pasáží pramenů z Helfertových obecně historických a literárně historických sond (nutno ovšem podotknout, že podobnému problému čelí i dnes řada z nás, zejména pokud se jako Helfert očitáme před dosud nezpracovanými tématy a prameny).

V případě výrazného pozdržení vydání druhé částí díla lze paradoxně mluvit o pozitivním dopadu, neboť Helfert v této době objevil soubor operních a oratorních tištěných libret jaroměřické proveniencí na zámku Nové Hrady. Mohl tak své dílo výrazně doplnit.<sup>14</sup> *Hudba na Jaroměřickém zámku* vyšla tiskem až roku 1924 nákladem České akademie věd a umění. O čtyři roky dříve, 15. září 1920, předložil její autor spis jako habilitační na nově vzniklé Masarykově universitě. Dochovaná zpráva habilitační komise, jíž předsedal Otakar Zich, vyzdvihuje především přínos dosavadních Helfertových textů o Jiřím Bendovi a dále prvního dílu jaroměřických monografií. Stran obsahu pak kladně hodnotí Helfertovy

12 Tamtéž, s. II.

13 Tamtéž.

14 STRAKOVÁ, Theodora. Vladimír Helfert a zámecká hudební kultura. In PEČMAN, Rudolf (ed.) *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987, s. 50.

závěry o společných prvcích v tvorbě Františka Míči a symfoniích tzv. mannheimské školy. Komise vytyká pouze některé ukvapené závěry, např. že česká lidová píseň je „eklektická a italská“, a to na základě výčtu shod mezi lidovými písněmi a tvorbou Františka Míči.<sup>15</sup>

Neopomenutelným zdrojem informací o autorových záměrech a poslání díla je i v tomto případě předmluva. Na rozdíl od *Hudebního baroku* zde Helfert nemluví o potenciálním nedostatku (srovnání více zámeckých kultur). Byl patrně se svou prací, snad díky možnosti pozdější aktualizace, zcela spokojen. Téměř úsměvně pak působí autorova omluva značného rozsahu práce: *účelem bylo dát obdobným studiím spolehlivý základ, o němž by bylo možno se opřít*,<sup>16</sup> neboť ani zde neměl autor žádné předchůdce. Touto poznámkou jsou vyjádřeny dvě důležité myšlenky. Před Helfertem opět stálo pole naprosto neorané, tedy bylo třeba znovu kompletně zmapovat problematiku a zvolit funkční metodu – onen spolehlivý základ. Zároveň i zohledňuje možnost, že se v budoucnu najdou badatelé, kteří budou v jeho díle pokračovat.

Po důkladném kritickém zhodnocení pramenů a popsání jaroměřického hudebního života bylo nutné obrátit pozornost k dochovaným dílům – jak v podobě partitur, tak tištěných libret, coby přímým dokladům o umění dané doby. Jejich analýzou je možné získat odpovědi na otázky o společenské funkci děl a poté vyvodit charakteristiku prostředí, v němž vznikla. Obsahem první kapitoly *Hudby na zámku v Jaroměřicích* je podrobná analýza dochovaných textů k Míčovým dílům. Helfert zde plně zúročil své hluboké znalosti literárně-historické. Např. texty jaroměřických sepelker srovnává, pokud je to možné, s texty stejného žánru, nejčastěji vídeňské provenience. Rovněž se věnuje pozoruhodnému jaroměřickému fenoménu, a to českým textům, popř. překladům. Tuto problematiku blíže hodnotí v *Hudebním baroku*, kde překvapivě a ne zcela oprávněně zaujímá k danému specifiku poněkud rezervované stanovisko. Provozování operních a oratorních děl z příkazu hraběte v češtině není možné spojovat v tomto období s národnostním hlediskem. Jazyk je tu podle Helferta pouze sdělovacím prostředkem.<sup>17</sup> Měl-li být naplněn obsah Questenbergovy universitní teze o zušlechťování poddaných hudbou, v tomto případě zejména dramatickou, museli poddaní textu provozovaných děl rozumět. Překladatelem textů byl jaroměřický děkan Antonín Ferdinand Dubravius. Ten neměl ve sledované době potřebný vzorový materiál, neboť provozování děl v češtině bylo téměř unikátní. Helfert se proto obrátil k jezuitským školským hrám. Srovnávacím materiálem mu byly především hry s českým textem od Josefa Hubatky. V porovnání s Hubatkovými verši jeví se Helfertovi Dubraviova práce jako logicky zřetelná, jeho verše jsou po formální stránce jasné. Z dochovaných textů nejvýše hodnotí Dubravíův překlad

<sup>15</sup> ZICH, Otakar – NAVRÁTIL, Bohuslav – HAŠKOVEC, Prokop. Zpráva komise pro habilitaci Vladimíra Helferta. In PEČMAN, Rudolf. *Vladimír Helfert*. Nadace Universitas Masarykiana, Brno, 2003, s. 185–187.

<sup>16</sup> HELFERT, Vladimír. *Hudba na zámku v Jaroměřicích*. Praha, 1924, s. III.

<sup>17</sup> HELFERT, Vladimír. *Hudební barok na českých zámcích*. Praha, 1916, s. 88.

stěžejního Míčova díla – opery *L'Origine di Jaromeritz in Moravia* s původním textem Domenica Bonliniho, neboť zde musel, na rozdíl od sepolker, kde měla česká verze pouze informativní charakter, uzpůsobit překlad zpěvu.<sup>18</sup>

Po textové stránce se Helfertova pozornost upřela k Míčovu zhudebnění. Jak Helfert zdůrazňuje v předmluvě, neexistovala žádná metoda, kterou by mohl v případě analyzování děl z počátku 18. století aplikovat. Stanovil proto metodu novou, jež měla být vzorovou pro budoucí práce. Metoda vycházela z tzv. melodického alfabetu a čerpala z díla Helfertova učitele Otakara Hostinského *Třicet šest nápěvů světských písní českého lidu z 16. století*<sup>19</sup> a o čtrnáct let mladší *Česká světská píseň lidová*.<sup>20</sup> Předmětem Hostinského výzkumu byl vztah mezi kancionálovými písněmi a nápěvy lidových písní. Metoda melodického alfabetu spočívala v tomto případě ve vytvoření šesti melodických typů, jež měly postihnout celou Míčovu tvorbu. Za základní byla takto považována právě melodická stránka Míčovy hudby, zatímco její rytmická složka, nehledě na ostatní faktory pro barokní hudbu typické, zohledněny nebyly. Tato metoda tak má v rámci analytického zkoumání barokní hudby, zejména pak vokálně instrumentální, své výrazné limity. Její aplikace, stejně jako Helfertův obdiv k Bedřichu Smetanovi, který dle něj teprve vyvedl naše hudebníky *z pout omezenosti*, a řada dalších faktorů, vedly Helferta k formulaci příliš příkrých závěrů, především o *primitivismu* v Míčově tvorbě, s nimiž dnes nemůžeme zcela souhlasit.<sup>21</sup> Podobně sporné jsou i Helfertovy soudy, které přináší další kapitoly věnované slohu Míčových děl, a to zejména o předjímání hudebního klasicismu v Míčově díle, hledání kořenů mannheimské školy v české a moravské dobové hudební produkci nebo již zmíněné ovlivnění české lidové písně umělou barokní italskou hudbou. Tyto závěry však byly historicky determinovány a není tudíž na místě je jen slepě kritizovat a vytýkat.

Byla to právě opera, povětšinou italská, která se stala nerozlučnou složkou barokní kultury, i největší vášní hraběte Questenberga, a tedy hlavním sledovaným žánrem Helfertových monografií. Mluvíme-li o barokní opěře, je vedle historického bádání a analýzy důležitou součástí výzkumu také rozbor dochovaných tištěných libret, a to zejména u těch děl, k nimž není dochována hudba. I v případě libretistiky přináší Helfert podrobný vzor, a to v rámci studie *Opera o Donu Juanu v Brně roku 1734*.<sup>22</sup> Helfert se v rámci něj zaměřil na tištěné libreto k opernímu pasticciu *La Pravità castigata*. V rámci svého výzkumu neopomenul zohlednit další složky barokní opery, o nichž tištěné libreto, na rozdíl od většiny partitur, podává podrobné svědectví. Helfert pochopil, že tištěné libreto není

<sup>18</sup> HELFERT, Vladimír. *Hudba na zámku v Jaroměřicích*. Praha, 1924, s. 31–40.

<sup>19</sup> HOSTINSKÝ, Otakar. *Třicet šest nápěvů světských písní českého lidu z 16. století*. F. Šimáček, Praha, 1892.

<sup>20</sup> HOSTINSKÝ, Otakar. *Česká světská píseň lidová: úvahy národopisné a hudební*. F. Šimáček, Knihovna Českého lidu, sv. 4, Praha, 1906.

<sup>21</sup> PERUTKOVÁ, Jana. *František Antonín Míča ve službách hraběte Questenberga a italská opera v Jaroměřicích*. Koniasch Latin Press, Praha, 2011, s. 216–217.

<sup>22</sup> HELFERT, Vladimír. *Opera o Donu Juanu v Brně r. 1734*. In *Časopis Matice moravské 41–42*, Brno, 1917–1918, s. 249–265; 43–44, 1919–1620, s. 65–108.

pouze dokladem o provedení opery, ale také cenným pramenem k poznání operní společnosti, vybavení divadla, dramaturgii, apod.

Již byl zdůrazněn přínos Helfertových jaroměřických monografií z hlediska zpracování tématu do té doby naprosto opomíjeného, stejně jako metodologického zdroje, byť nyní částečně překonaného. Nutné je ovšem poukázat na ještě jeden důležitý význam Helfertova díla, a to inspirativnost pro budoucí generace hudebních historiků, zejména při výzkumu barokní opery a oratoria ve střední Evropě. Ovlivnění Helfertovou prací, k níž v tomto ohledu musíme připočíst kromě uvedené libretistické studie také nedokončenou monografii o Jiřím Antonínu Bendovi,<sup>23</sup> je v následujícím výzkumu barokní hudby, respektive opery, patrné ve dvou rovinách. Někteří badatelé přímo navazují na Helfertův výzkum jaroměřické lokality a přináší nové poznatky či aktualizují dosavadní závěry. Pro další je Helfertovo dílo oním *základem, o němž je možné se opřít* – jak po stránce metodologické, tak i formální, přičemž v této oblasti se nutně dostáváme i mimo operní prostředí.

Již v době Helfertova života začali se ubírat ve stopách svého učitele např. Bohumír Štědroň, který stejně jako Helfert podnikl studijní cestu do Itálie, na základě níž roku 1933 obhájil svoji disertaci *Sólové chrámové kantáty Giovanni Battisty Bassaniho. Příspěvek k poznání hudebního stylu známého v Brně ca. 1700*.<sup>24</sup> Dále to byli zejména manželé Vincenc a Theodora Strakovi. Vincenc Straka ve své disertaci *Život a dílo P. Simona a S. Barholomaeo. Příspěvek k dějinám chrámové hudby v 18. století*. zcela a v podstatě beze změny přejímá Helfertův model, který se již zřetelně ukazuje jako nefunkční.<sup>25</sup> Theodora Straková, jejíž dílo o hudbě 18. a částečně 17. století není třeba dlouze představovat, pokračovala ve studiu jaroměřické problematiky. Výsledky své práce publikovala v několika studiích.<sup>26</sup> Inspirována dílem svého učitele se rovněž pokusila popsat hudební kulturu na dvoře hrabat z *Collalta* a San Salvatoru.<sup>27</sup> K výčtu Helfertových žáků

23 HELFERT, Vladimír. *Jiří Benda: příspěvek k problému české hudební emigrace. I. část, (Základy)*. Filosofická fakulta s podporou Ministerstva školství a národní osvěty, Brno, 1929; HELFERT, Vladimír. *Jiří Benda: Příspěvek k problému české hudební emigrace. II. části, I. díl, (Gotha 1750–1774)*. Filosofická fakulta, Brno, 1934.

24 ŠTĚDRŇ, Bohumír. *Dr. Vladimír Helfert: přehled práce českého učenice*. Praha, 1940, s. 24.

25 STRAKA, Vincenc. *Život a dílo P. Simona a S. Barholomaeo. Příspěvek k dějinám chrámové hudby v 18. století*. Filosofická fakulta, Brno, 1946.

26 STRAKOVÁ, Theodora. Jaroměřice nad Rokytnou. In *Opus Musicum* 4, 1973, č. 2, s. 57–60; STRAKOVÁ, Theodora. Jaroměřice nad Rokytnou a jejich význam v hudebním vývoji Moravy. In PLICHTA, Alois (ed.). *O životě a umění. Listy z jaroměřické kroniky 1700–1752*. Jaroměřice nad Rokytnou 1974, s. 393–404; STRAKOVÁ, Theodora. Hudba na moravských zámcích. In *Studie Muzea Kroměřížska 1991*. [= Vlastivědná knihovna moravská, 80], Kroměříž – Brno 1992, s. 18–21; STRAKOVÁ, Theodora. Die Questenbergische Musikkapelle und ihre Repertoire. In *Sborník prací Filozofické fakulty brněnské univerzity*, H 31, 1996 [Brno 1997], s. 13–23.

27 STRAKOVÁ, Theodora. Hudebníci na collaltovském panství v 18. století. In *Časopis Moravského Musea* 51, Brno, 1966, s. 231–268.

krácejících v jeho stopách je nutné připojit ještě Jana Racka, i když v oblasti jaroměřického bádání byl jeho vklad nanejvýš problematický. Známa je zejména Rackova předmluva k edici *Sinfonie in Re*, kterou Racek připsal jaroměřickému kapelníkovi, což si vysloužilo několik let trvající polemiku a následné vyvrácení tohoto tvrzení.

Helfertův odkaz byl a stále je rozvíjen následujícími generacemi muzikologů i historiků. Na tomto místě je nutné zdůraznit přínos Jiřího Sehnala a jeho obsáhlé dílo věnované hudbě 17. a 18. století. Zmiňme například publikace o kapele a hudebním životě na dvoře olomouckého biskupa Karla Liechtensteina–Castelcornio. Zcela zásadní je Sehnalova studie *Počátky opery na Moravě*<sup>28</sup> zaměřená na výzkum moravských operních center kromě Jaroměřic, v rámci níž je Morava první poloviny 18. století vykreslena jako lokalita s intenzivním operním provozem. Helfertova studie *Opera o Donu Juanu v Brně 1734* byla cenným zdrojem poznatků pro Tomislava Volka, který v tomto směru navázal na Helferta několika pracemi, v nichž nejenže zhodnotil význam jeho textů, ale dále doplnil jeho výzkum o poznatky k pražskému uvedení pasticcia *La Pravità castigata*.<sup>29</sup> Díky svým seminářům o hudbě 17. a 18. století na pražské katedře hudební vědy mimo jiné přivedl k zájmu o barokní hudbu několik badatelů, kteří se tímto obdobím intenzivně zabývají. Za všechny jmenujme Miladu Jonášovou, Janu Spáčilovou, Václava Kapsu, Tomáše Slavického a Ondřeje Macka.

Přínos Vladimíra Helferta a jeho díla ve svých pracích neutuchajícím způsobem zdůrazňoval Rudolf Pečman, zejména v monografii *Vladimír Helfert*,<sup>30</sup> v jím editovaném konferenčním sborníku *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*,<sup>31</sup> či statí *Preambulum aneb Brněnská muzikologie v době počátku a prvních vmachů*.<sup>32</sup> Podobné cíle sledujeme i ve studiích Jiřího Vyslouzila, Jiřího Fukače a mnoha dalších.

28 SEHNAL, Jiří. *Počátky opery na Moravě*. In *O divadle na Moravě*. Acta Universitatis Palacianae Olomucensis, Facultas Philosophica Supplementum 21, Praha, 1974, s. 55–77.

29 V tomto ohledu je kromě nepublikované studie *První pražská opera o Donu Giovannim* nutné zmínit VOLEK, Tomislav. *Pražská operní tradice a Mozartův Don Giovanni*. In *Mozartův Don Giovanni: katalog k výstavě ke 200. výročí světové premiéry v Praze 1787–1987*. Praha 1987, s. 21–91, v níž se k předchozí práci odkazuje a dále VOLEK, Tomislav. *90 Jahre seit dem Erscheinen der Studie von Vladimír Helfert über Don-Juan-Oper in Brünn 1734*. In MACEK, Petr – PERUTKOVÁ, Jana (ed.). *The Eighteenth – Century Italian Opera Series: Metamorphoses of the Opera in the Imperial Age, International Musicological Colloquium., Colloquia Musicologica Brunensia*, 42, Koniasch Latin Press, Praha, 2013, s. 115–125. Význam díla Vladimíra Helferta cenným způsobem zhodnotil tento autor v práci VOLEK, Tomislav. *Helfert stále aktuální*. In *Opus Musicum*, č. 10, 1986, s. 306–310.

30 PEČMAN, Rudolf. *Vladimír Helfert*. Nadace Universitas Masarykiana, Brno, 2003.

31 PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987.

32 PEČMAN, Rudolf. *Preambulum aneb Brněnská muzikologie v době počátku a prvních vmachů*. In *Musicologia Brunensis. Ad honorem Jan Racek, Bohumír Štědroň et Zdeněk Blažek 1905–2005*. Koniasch Latin Press, Praha, 2005, s. 7–32.



V bádání o Jaroměřicích našlo Helfertovo dílo pokračovatele v právníku Aloisi Plichtovi (1905–1993). Plichta díky výzkumu dalších relevantních jaroměřických archiválií doplnil Helfertovy závěry o řadu nových poznatků. Chyběly mu však znalosti pro daný výzkum podstatných vědních disciplín, především muzikologie a kunsthistorie. Svými pracemi tak bohužel přispěl i ke vzniku řady omylů a mýtů.<sup>33</sup> Obecně historickému výzkumu Jaroměřic za Jana Adama z Questenbergu se dále v letech 2000–2005 věnoval Rostislav Smíšek z Jihočeské univerzity.<sup>34</sup>

Současný muzikologický výzkum Jaroměřic je i nadále primárně spjat s brněnskou katedrou muzikologie, a to především díky Janě Perutkové, která se této tematice dlouhodobě intenzivně věnuje. Již ve své diplomové práci v r. 1993 navázala na Helferta, když se zaměřila na Míčovu gratulační serenatu *Der glorreiche Nahmen Adami*, jejíž partitura nebyla Helfertovi známa. Vedle Jany Perutkové se výzkumu gratulačních serenat, tentokrát však spjatých s císařským dvorem, věnovala také Irena Veselá. Ta ve své diplomové práci *Gratulační opera La Concordia de' Pianeti a její provedení ve Znojmě roku 1723* rovněž navázala na Helfertův vzor a zaměřila se nejen na historické okolnosti uvedení serenaty Antonia Caldary ve Znojmě, ale rovněž i na analýzu díla.<sup>35</sup> Podobně postupovala při tvorbě disertační práce, v rámci níž se věnovala gratulačním kompozicím uvedeným v době pobytu císaře Karla VI. a jeho manželky, císařovny Alžběty Kristýny, v Praze roku 1723.<sup>36</sup>

Za důležitou etapu v bádání o opeře na Moravě v první polovině 18. století můžeme považovat období od roku 2005, kdy byly realizovány rozsáhlé výzkumné projekty *Italská opera na Moravě v první polovině 18. století* a *Výzkum operního repertoáru v českých zemích doby baroka*. Klíčovým přínosem tohoto projektu bylo především objevení množství operních a oratorních partitur z původního majetku hraběte Questenberga, nyní uložených především v Österreichische Nationalbibliothek a archivu Gesellschaft der Musikfreunde. Hudebniny ze sbírky hraběte Questenberga byly do té doby obecně považovány za nedochované

<sup>33</sup> PLICHTA, Alois (ed.). *O životě a umění. Listy z jaroměřické kroniky 1700–1752*, Jaroměřice nad Rokytnou, 1974; PLICHTA, Alois. Hudba a hudebníci v Jaroměřicích nad Rokytnou po smrti J. Adama z Questenberka (1752–1790). In *Hudební věda*, č. 2, 1986, s. 166–174; PLICHTA, Alois. *Jaroměřicko. Dějiny Jaroměřic nad Rokytnou a okolí*. I–II, Třebíč, 1994.

<sup>34</sup> SMÍŠEK, Rostislav. *Rezidence a dvůr hraběte Jana Adama Questenberka v Jaroměřicích nad Rokytnou v první polovině 18. století*. Diplomová práce, Jihočeská univerzita, České Budějovice, 2000; SMÍŠEK, Rostislav. Jan Adam Questenberk mezi Vídní a Jaroměřicemi. In BŮŽEK, Václav – KRÁL, Pavel (ed.). *Šlechta v habsburské monarchii a císařský dvůr (1526–1740)*. Opera historica, sv. 10, České Budějovice, 2003, s. 331–354; SMÍŠEK, Rostislav. Jan Adam z Questenberka a hmotná kultura v zámku v Jaroměřicích nad Rokytnou. Příspěvek ke šlechtické reprezentaci v první polovině 18. století. In *Západní Morava*. Muzejní a vlastivědná společnost v Brně, roč. 9, Brno, 2005, s. 50–70.

<sup>35</sup> VESELÁ, Irena. *Gratulační opera La Concordia de' Pianeti a její provedení ve Znojmě roku 1723*. Diplomová práce, FF MU, Brno, 2001.

<sup>36</sup> VESELÁ, Irena. *Císařský styl v hudebně-dramatických dílech provedených za pobytu císaře Karla VI. v českých zemích roku 1723*. Disertační práce, FF MU, Brno, 2007.

i přes to, že Vladimír Helfert ve svém díle naznačil možnost jejich existence.<sup>37</sup> V rámci výzkumu bylo identifikováno přes 40 partitur. Po této pro dějiny hudby na Moravě zásadní události vyvstala nutnost vedle hudebnin a tištěných libret znovu prozkoumat jaroměřické archiválie a aktualizovat Helfertovy poznatky. Bylo tak učiněno v mnoha dílčích studiích badatelského týmu (Jana Perutková, Jana Spáčilová, Ondřej Macek a Vladimír Maňas) a posléze v monografii Jany Perutkové s názvem *František Antonín Miča ve službách hraběte Questeneberga a italská opera v Jaroměřicích*. Ta podává aktualizovaný přehled informací k problematice, včetně nových poznatků k rozvětvenému rodu Míčů.

Zásadní částí monografie je především analýza dochovaných děl Františka Antonína Míči, realizovaná s ohledem na nejnovější poznatky o skladebných principech hudby 18. století. Nová metoda analýzy klade důraz na těsný vztah hudby a slova spojený s afektovou teorií a hudební symbolikou, dále na melodický dukus, rytmickou složku, vztah jednotlivých hlasů a deklamaci při zhudebňování textu.<sup>38</sup> Jana Perutková, stejně jako před několika desítkami let Vladimír Helfert, předložila svoji monografii jako habilitační spis. Německá knižní publikace, kterou v současné době autorka pod názvem *Johann Adam Graf Questenberg (1678–1752) als Förderer der italienischen Oper in Mähren* připravuje, stejně jako již publikované německé studie k dílčí problematice, pomohou napravit fakt, který lze pociťovat jako určitou „slabinu“ Helfertových prací, a tím je jejich jazyková nesrozumitelnost pro většinu zahraničních badatelů.<sup>39</sup> Ti tak budou moci lépe uchopit problematiku hudebního života v Jaroměřicích v Questenbergově době, neboť ta není pouze významnou součástí českého hudebního dědictví, ale měla velký význam i v kontextu dějin hudby ve střední Evropě.

Výzkum barokní opery na Moravě od roku 2005 pokračuje až do současnosti. V r. 2006 obhájila svoji disertaci *Hudba na dvoře olomouckého biskupa Schrattenbacha*<sup>40</sup> Jana Spáčilová, která se v rámci tématu rovněž vydala v Helfertových

<sup>37</sup> PERUTKOVÁ, Jana. *František Antonín Miča ve službách hraběte Questeneberga a italská opera v Jaroměřicích*. Praha, 2011, s. 10.

<sup>38</sup> Tamtéž, s. 216–217.

<sup>39</sup> PERUTKOVÁ, Jana. Zur Identifizierung der Questenbergischen Partituren in Wiener Musikarchiven. In *Hudební věda*, č. 1, 2007, s. 5–34; PERUTKOVÁ, Jana. Johann Adam Mitscha (1746–1811). Ein Wiener Zeitgenosse Mozarts. In *Studien zur Musikwissenschaft*. Hans Schneider, Tutzing, 2007, s. 61–72; PERUTKOVÁ, Jana. Giulio Cesare in Egitto am Wiener Kärntnertheater im Jahre 1731. Ein Beitrag zur Rezeption der Werke von G. F. Händel in der Habsburgermonarchie in der 1. Hälfte des 18. Jahrhunderts. In *Hudební věda*, roč. 49, č. 1–2, Praha, 2012, s. 95–122; PERUTKOVÁ, Jana. Neu identifizierte Opernpartituren aus der Musiksammlung des Grafen Johann Adam von Questenberg. In MACEK, Petr – PERUTKOVÁ, Jana (ed.). *The Eighteenth – Century Italian Opera Seria: Metamorphoses of the Opera in the Imperial Age, International Musicological Colloquium*. Praha, 2013, s. 55–70; PERUTKOVÁ, Jana. Die von Questenbergschen Musikern aufgeführten Oratorien in Mähren in der 1. Hälfte des 18. Jahrhunderts. In *Musicologica Brunensia*. Masarykova univerzita, roč. 49, č. 1, 2014, s. 163–174.

<sup>40</sup> SPÁČILOVÁ, Jana. *Hudba na dvoře olomouckého biskupa Schrattenbacha (1711–1738). Příspěvek k libretistice barokní opery a oratoria*. Disertační práce, FF MU, Brno, 2006.

stopách, a to hned ve dvou směrech. Předně se této problematice chtěl Helfert sám věnovat, což naznačuje v bodě 11 ve svých literárních plánech sepsaných 11. ledna 1942 v nemocnici ve Wohlau.<sup>41</sup> Vzhledem k tomu, že svědectvím o hudbě na dvoře biskupa jsou z naprosté většiny tištěná libreta, navázala Jana Spáčilová rovněž na Helfertovy poznatky z oblasti libretistiky, na základě níž podala vyčerpávající obraz o operním a oratorním provozu v moravských rezidencích kardinála Schrattenbacha. Výzkum rozšířila na některé aspekty hudebního života na holešovském zámku za hraběte Rottala a na brněnskou městskou operní scénu. V současné době připravuje do tisku rozsáhlý soupis tištěných libret pod názvem: *Catalogue of the Italian Opera Libretti in Central Europe in the 1st Half of the 18th Century*, respektive jeho první část evidující libreta dochovaná na Moravě.

Obecně historická a muzikologická hlediska v rámci svého výzkumu propojil člen již zmiňovaného badatelského týmu – Vladimír Mañas. Ve svých studiích se věnoval barokním slavnostem v Jaroměřicích a Holešově roku 1739,<sup>42</sup> dále pohřbu jaroměřického děkana Josefa Joachima rytíře ze Stehna<sup>43</sup> či již zmiňovanému překladateli některých „questenberských“ libret Antonínu Ferdinandovi Dubraviovi.<sup>44</sup>

Naplněny byly rovněž Helfertovy požadavky na uvádění výsledků výzkumu do praxe. V rámci uvedených projektů objevil Ondřej Macek části Vivaldiho opery *Argippo*. Operu v Mackově rekonstrukci provedl roku 2008 soubor Hof-Musici. Soubor také nastudoval několik děl spjatých s Jaroměřicemi, jejichž partitury uložené ve Vídni se podařilo identifikovat jako „questenberské“ – jmenujme např. Hasseho serenatu *La Semele* nebo Porsileho oratorium *Il Sacrificio di Gefte*. Řada z uvedených badatelských výsledků byla prezentována na muzikologických, historických i teatrologických konferencích u nás i v zahraničí, především pak v Rakousku a Německu.

Návaznost na Helfertovo dílo a zájem o hudební život v Jaroměřicích nalzáme i v diplomových pracích současných studentů muzikologie. Vedle mé diplomové práce *Opera Amalasunta a její vztah k jaroměřickému opernímu provozu*<sup>45</sup> zmiňme například bakalářskou práci Blanky Kašpárkové *Zpěváci a hudebníci na dvoře hraběte J. A. Questenberga* i magisterskou práci stejné autorky *Rok 1736 v životě hraběte Johanna Adama Questenberga – pramenné sondy*,<sup>46</sup> a řady

41 PEČMAN, Rudolf. *Vladimír Helfert*. Nadace Universitas Masarykiana, Brno, 2003, s. 179–180

42 MAŇAS, Vladimír. Slavnosti v Jaroměřicích a Holešově roku 1739 ve světle šlechtické korespondence. In *Opus Musicum*, č. 3, Brno, 2011, s. 6–12.

43 MAŇAS, Vladimír. Jaroměřický děkan Josef Joachim rytíř ze Stehna a jeho pohřeb v roce 1778. Příspěvek k poznání lokální hudební kultury. In *Opus Musicum*, č. 6, Brno, 2010, s. 62–71.

44 MAŇAS, Vladimír. K osudům moravského barokního kazatele Antonína Ferdinanda Dubravia. In *Opus Musicum*, č. 1, Brno, 2010, s. 31–41.

45 SLOUKA, Petr. *Opera Amalasunta a její vztah k jaroměřickému opernímu provozu*. Diplomová práce, FF MU, Brno, 2011.

46 KAŠPÁRKOVÁ, Blanka. *Zpěváci a hudebníci na dvoře hraběte J. A. Questenberga*. Baka-

dalších dnes již absolventů vedených Janou Perutkovou. Serenata *Il Natale di Giove* (1742) Questenbergova dosud méně známého skladatele Karla Müllera je tématem vznikající diplomové práce Michaely Macháčkové. Na Helfertovo upozornění o propojení operních center Prahy, Vratislavi a Jaroměřic navazuje Zuzana Veverková. Její budoucí disertační práce přiblíží klíčovou osobnost Antonia Bioniho coby šřítele opery seria do zaalpského prostoru a také jednu ze spojnic mezi jmenovanými centry.

Jak se ukazuje, moravská hudbymilovná šlechta a jejich zájem o provozování opery a oratoria je do značné míry jedinečným fenoménem. Četné důkazy pro to přinášejí právě questenberské prameny, které svým bohatstvím a šíří představují ojedinělý zdroj informací nejen pro Jaroměřice samotné, ale i pro další výzkumy ohledně moravské aristokracie, a to z hlediska hned několika vědních oborů. První sondu do této problematiky představuje studie Jany Perutkové *Moravská hudbymilovná aristokracie v 1. polovině 18. století a její vztah ke světským hudebně dramatickým produkcím*.<sup>47</sup> Dílčím výsledkem je i studie Jany Perutkové a Vladimíra Maňase *Pašijové oratorium ve Znojmě roku 1734 – příspěvek k poznání hudebního života na Moravě* (Opus musicum, 2012).<sup>48</sup> Zde vidíme návaznost na Helfertovy snahy o výzkum dalších moravských lokalit a o jejich srovnání. Ve světle těchto a dalších bádání se navíc stále více ukazuje nezbytnost interdisciplinárního výzkumu mezi muzikologií, obecnou historií, teatrologií a kunsthistorií (primárně na poli hudebnědramatických produkcí).

Vladimír Helfert v předmluvě k *Hudebnímu baroku* zdůrazňuje: *Účelem této práce jest podati na konkrétním případě obraz hudebních poměrů a hudebního života na šlechtických zámcích zemí českých v době Karla VI.*<sup>49</sup> V dnešní době bychom však Helfertovy „jaroměřické“ monografie zpětně označili za monumentální fresku, která dopředu vytyčila jedno z hlavních témat výzkumu neodmyslitelně spjatého s brněnskou katedrou muzikologie. Helfertův primát v české a světové muzikologii ohledně intenzivního zájmu o hudební baroko je nezpochybnitelný. Mnoho jeho poznatků zůstává dodnes aktuálních. Důležitá je rovněž hodnota Helfertova díla coby inspirace pro další bádání, zejména o fenoménu opery seria.

V době Helfertových výzkumů v Jaroměřicích mu často dělal společnost vrcholný představitel českého symbolistního básnictví Otokar Březina. Ten ve svém dopisu Vladimíru Helfertovi z listopadu 1916 poděkoval za darovanou knihu *Hudební barok na českých zámcích* a dodal slova, jimiž zcela výstižně zhodnotil

---

lářská diplomová práce, FF MU, Brno, 2010; KAŠPÁRKOVÁ, Blanka. *Rok 1736 v životě hraběte Johanna Adama Questenberga – pramenné sondy*. Diplomová práce, FF MU, Brno, 2013.

47 PERUTKOVÁ, Jana. *Moravská hudbymilovná aristokracie v 1. polovině 18. století a její vztah ke světským hudebně dramatickým produkcím*. In *Opus Musicum*, roč. 45, č. 3, Brno, 2013, s. 6–12.

48 PERUTKOVÁ, Jana – MAŇAS, Vladimír. *Pašijové oratorium ve Znojmě roku 1734 – příspěvek k poznání hudebního života na Moravě*. In *Opus Musicum*, roč. 44, č. 3, Brno, 2012, s. 6–13.

49 HELFERT, Vladimír. *Hudební barok na českých zámcích*. Praha, 1916, s. I.

Helfertovu práci: *Knih Vaše je plná života, bohatá novými postřehy, perspektivami, fakty, mladistvá a výmluvná, dílo nejen historika, ale i umělce. Postihujete mocně, jak všechny věci, i zjevy a gesta zdánlivě bez širšího dosahu a rezonance spjatý jsou v grandiózní jednotě života a ducha.*

**Petr Slouka** (slouka@lobkowicz.cz), Lobkowiczské sbírky, zámek Nelahozeves.

## ABSTRACT

### VLADIMÍR HELFERT'S MONOGRAPHS ABOUT MUSICAL CULTURE IN JAROMĚŘICE NAD ROKYTNOU AS A MODEL FOR RESEARCH OF OPERAS FROM THE FIRST HALF OF 18TH CENTURY

Vladimír Helfert's monographs about musical culture at Jaroměřice nad Rokytnou predetermined one of the main research streams, primarily connected with the Musicology department at Masaryk University, Brno. Up to these days they are considerable inspirational and partially also methodological example; particularly in the research of the Opera Seria and Oratorio in the first half of 18th century. 90<sup>th</sup> year anniversary of the first edition of the second monograph pointed out a necessity of evaluation and currency of Helfert's basic scientific works again.

#### Key words

Vladimír Helfert, High Baroque Period at Moravia, Baroque Opera, Johann Adam Questenberg, František Antonín Míča, Jaroměřice nad Rokytnou

## Bibliography

- BERKOVEC, Jiří. Podněty Vladimíra Helferta v oblasti bádání o staré opeře, zejména na scéně šporkovské a vatislavské. In PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987, s. 47–49.
- D'ELVERT, Christian. *Geschichte des Theaters in Mähren und Österreichisch Schlesien*. Brünn 1852.
- D'ELVERT, Christian. *Geschichte der Musik im Mähren und Österreich-Schlesien*. Brünn, 1874.
- HELFERT, Vladimír. *Hudební barok na českých zámcích. Jaroměřice za hraběte Jana Adama z Questenberku (†1752)*. Česká akademie císaře Františka Josefa pro vědy, slovesnost a umění, Praha, 1916.
- HELFERT, Vladimír. Opera o Donu Juanu v Brně r. 1734. In *Časopis Matice moravské* 41–42, Brno, 1917–1918, s. 249–265; 43–44, 1919–1620, s. 65–108.
- HELFERT, Vladimír. *Hudba na zámku v Jaroměřicích. František Václav Míča (1694–1744)*. Rozpravy České akademie věd a umění, č. 69, Praha, 1924.
- HELFERT, Vladimír. *Jiří Benda: příspěvek k problému české hudební emigrace. I. část, (Základy)*. Filozofická fakulta s podporou Ministerstva školství a národní osvěty, Brno, 1929.
- HELFERT, Vladimír. *Jiří Benda: Příspěvek k problému české hudební emigrace. II. části, 1. díl, (Gotha 1750–1774)*. Filozofická fakulta, Brno, 1934.
- HOSTINSKÝ, Otakar. *Tricet šest nápěvů světských písní českého lidu z 16. století*. F. Šimáček, Praha, 1892.

- HOSTINSKÝ, Otakar. *Česká světská píseň lidová: úvahy národopisné a hudební*. F. Šimáček, Knihovna Českého lidu, sv. 4, Praha, 1906.
- KAPSA, Václav. *Hudebníci hraběte Morzina: příspěvek k dějinám šlechtických kapel v Čechách v době baroka: s tematickými katalogy instrumentální tvorby Antonína Reichenauera, Christiana Gottlieba Postela a Františka Jiránka*. Etnologický ústav Akademie věd České republiky, Kabinet hudební historie, Praha, 2010.
- MAŇAS, Vladimír. K osudům moravského barokního kazatele Antonína Ferdinanda Dubravia. In *Opus Musicum*, č. 1, Brno, 2010, s. 31–41.
- PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987.
- PEČMAN, Rudolf. *Vladimír Helfert*. Nadace Universitas Masarykiana, Brno, 2003.
- PEČMAN, Rudolf. Preambulum aneb Brněnská muzikologie v době počátku a prvních rozmachů. In *Musicologia Brunensis. Ad honorem Jan Racek, Bohumír Štědroň et Zdeněk Blažek 1905–2005*. Koniasch Latin Press, Praha, 2005, s. 7–32.
- PERUTKOVÁ, Jana. Zur Identifizierung der Questenbergischen Partituren in Wiener Musikarchiven. In *Hudební věda*, č. 1, 2007, s. 5–34.
- PERUTKOVÁ, Jana. *František Antonín Míča ve službách hraběte Questenberga a italská opera v Jaroměřicích*. Koniasch Latin Press, Praha, 2011.
- PERUTKOVÁ, Jana. Moravská hudbymilovná aristokracie v 1. polovině 18. století a její vztah ke světským hudebně dramatickým produkcím. In *Opus Musicum*, roč. 45, č. 3, Brno, 2013, s. 6–12.
- PERUTKOVÁ, Jana. Neu identifizierte Opernpartituren aus der Musiksammlung des Grafen Johann Adam von Questenberg. In MACEK, Petr – PERUTKOVÁ, Jana (ed.). *The Eighteenth – Century Italian Opera Series: Metamorphoses of the Opera in the Imperial Age, International Musicological Colloquium*. Praha, 2013, s. 55–70.
- PILKOVÁ, Zdeňka. Česká hudba 18. století v díle Vladimíra Helferta. Konfrontace s dnešním stavem výzkumu. In PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987, s. 60–63.
- PLICHTA, Alois (ed.). *O životě a umění. Listy z jaroměřické kroniky 1700–1752*. Jaroměřice nad Rokytnou, 1974.
- PLICHTA, Alois. *Jaroměřicko. Dějiny Jaroměřic nad Rokytnou a okolí*. I-II, Třebíč, 1994.
- SEHNAL, Jiří. Počátky opery na Moravě. In *O divadle na Moravě*. Acta Universitatis Palackianae Olomucensis, Facultas Philosophica Supplementum 21, Praha, 1974, s. 55–77.
- SEHNAL, Jiří. Vladimír Helfert a baroko. In PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987, s. 43–45.
- SMÍŠEK, Rostislav. Jan Adam z Questenberka a hmotná kultura v zámku v Jaroměřicích nad Rokytnou. Příspěvek ke šlechtické reprezentaci v první polovině 18. století. In *Západní Morava*. Muzejní a vlastivědná společnost v Brně, roč. 9, Brno, 2005, s. 50–70.
- SPÁČILOVÁ, Jana. *Hudba na dvoře olomouckého biskupa Schrattenbacha (1711–1738). Příspěvek k libretistice barokní opery a oratoria*. Disertační práce, FF MU, Brno, 2006.
- STRAKOVÁ, Theodora. Jaroměřice nad Rokytnou. In *Opus Musicum* 4, 1973, č. 2, s. 57–60.
- STRAKOVÁ, Theodora. Jaroměřice nad Rokytnou a jejich význam v hudebním vývoji Moravy. In PLICHTA, Alois (ed.). *O životě a umění. Listy z jaroměřické kroniky 1700–1752*. Jaroměřice nad Rokytnou 1974, s. 393–404.
- STRAKOVÁ, Theodora. Vladimír Helfert a zámecká hudební kultura. In PEČMAN, Rudolf (ed.). *Vladimír Helfert v českém a evropském kontextu*. Svaz čes. skladatelů a koncertních umělců, Brno, 1987.
- STRAKOVÁ, Theodora. Die Questenbergische Musikkapelle und ihre Repertoire. In *Sborník prací Filozofické fakulty brněnské univerzity*, H 31, 1996 [Brno 1997], s. 13–23.
- ŠTĚDRONĚ, Bohumír. *Dr. Vladimír Helfert: přehled práce českého učenice*. Knihovna unie českých hudebníků z povolání, č. 30, Praha, 1940.

VOLEK, Tomislav. 90 Jahre seit dem Erscheinen der Studie von Vladimir Helfert über Don-Juan-Oper in Brünn 1734. In MACEK, Petr – PERUTKOVÁ, Jana (ed.). *The Eighteenth – Century Italian Opera Seria: Metamorphoses of the Opera in the Imperial Age, International Musicological Colloquium*. Colloquia Musicologica Brunensia, 42, Koniasch Latin Press, Praha, 2013, s. 115–125.

VOLEK, Tomislav. Helfert stále aktuální. In *Opus Musicum*, č. 10, 1986, s. 306–310.